

ΠΡΑΚΤΙΚΑ ΤΗΣ ΑΚΑΔΗΜΙΑΣ ΑΘΗΝΩΝ

ΣΥΝΕΔΡΙΑ ΤΗΣ 17^{ΗΣ} ΜΑΪΟΥ 1956

ΠΡΟΕΔΡΙΑ ΚΩΝΣΤ. ΡΩΜΑΙΟΥ

ΠΡΑΞΕΙΣ ΚΑΙ ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ ΤΗΣ ΑΚΑΔΗΜΙΑΣ

ΕΚΛΟΓΗ ΤΑΚΤΙΚΟΥ ΜΕΛΟΥΣ

‘Ο Πρόεδρος ἀνακοινοῦ τὸ Βασιλικὸν Διάταγμα περὶ κυρώσεως τῆς ἐκλογῆς τοῦ νέου Ἀκαδημαϊκοῦ κ. Λεωνίδα Ζέρβα.

ΠΑΡΟΥΣΙΑΣΕΙΣ ΒΙΒΛΙΩΝ

‘Ο πρόεδρος κ. **Κωνστ. Ρωμαῖος** παρουσιάσας τὸ βιβλίον τοῦ πρεσβευτοῦ τῆς Αἰθιοπίας *Sere que berham Guebregzie: Πλάτωνος Κρίτων εἰς μετάφρασιν εἰς τὴν αἰθιοπικὴν (ἀχμαρικήν), Ἀντις-Ἀμπέμπα 1955*, εἶπε τὰ ἔξης:

Ἐν ἀρχῇ ὁ συγγραφεὺς εἰς τὴν εἰσαγωγὴν του ἀσχολεῖται ἐν συντομίᾳ μὲ τὴν ἀρχαίαν Ἑλληνικὴν φιλοσοφίαν καὶ Ἰδαιτέρως μὲ τὴν μετὰ ἀπὸ τὴν περσικὴν ἐπιδρομὴν καὶ Ἑλληνικὴν νίκην ἐν Ἀθήναις δημιουργηθεῖσαν πνειματικὴν κατάστασιν καὶ εἰς τὴν κοινωνικὴν καὶ πολιτικὴν πάλην τῶν διαφόρων διμάδων μετὰ ἀπὸ τὸν Πελοποννησιακὸν πόλεμον. Ἐπιμένει ἀκολούθως διὰ μακρῶν μὲ τὴν ἰδέαν τοῦ Σωκράτους τοῦ μὴ ἀνταδικεῖν καὶ τοῦ σεβασμοῦ τῶν νόμων.

‘Ο συγγραφεὺς εἴτα ἀναφέρεται εἰς τὴν πολιτείαν τοῦ Πλάτωνος καὶ στρεφόμενος περὶ τὴν ἰδέαν τῆς κοινωνικῆς πειθαρχίας καταλήγει εἰς τὸ ψυχολογικὸν καὶ λογικὸν πόρισμα, ὅτι τὰ ἐπαναστατικῶς κτηθέντα καθεστῶτα δημιουργοῦν συνεχὲς αἰσθημα ὑποψίας, φόβου καὶ τρόμου εἰς τὴν συνείδησιν τῶν πολιτῶν, ἐνῷ τὰ ἐπιτευχθέντα διὰ τῆς καλῆς συνεννοήσεως τῶν πολιτῶν καὶ τῆς διαλεκτικῆς πειθοῦς δημιουργοῦν σταθερὰν ἀπὸ πάσης ἀπόψεως κατάστασιν, ἵνα ὅποια τοὺς προωθεῖ πρὸς τὰς εὐγενεῖς καὶ δημιουργικὰς φιλοδοξίας πρὸς συνεχῆ πρόοδον. Τὸ βιαίως κτηθὲν φονεύει τὸ πνεῦμα καὶ πᾶν τὸ εὐγενές ἐν τῷ ἀνθρώπῳ, ἐνῷ τὸ δεύτερον τὸ διατηρεῖ πάντοτε θαλερὸν καὶ πρόθυμον.

Μεταξὺ ἄλλων τονίζει: «... Εἶναι γνωστόν, ὅτι οἱ Ἑλληνες εἶναι οἱ πρωτοπό-

ροι εἰς ὅλας τὰς ἐκφάνσεις τοῦ πολιτισμοῦ. Οὕτω πως καὶ εἰς τὴν δημιουργίαν τῆς πραγματικῆς φιλοσοφίας εἶναι οἱ πρῶτοι ἀφθαστοι πρωτεργάται τοῦ νοός...».

“Ο πρόλογος καὶ ἡ μετάφρασις τοῦ κειμένου τοῦ διαλόγου συνοδεύονται ἀπὸ λεπτομερειακὰ σχόλια γλωσσικά, μυθολογικά, ἀρχαιολογικά, ἴστορικά, φιλοσοφικά, κοινωνιολογικά καὶ ὄρολογικά, βοηθητικά καὶ συμπληρωματικά στοιχεῖα διὰ νὰ ἔχῃ δὲ Αἰθίοψ ἀναγνώστης γενικὴν ἵδεαν τῆς ἵδιοσυγκρασίας, τῆς ψυχολογίας εἰπεῖν καὶ τοῦ πνεύματος τῶν Ἀθηνῶν τῆς ἐποχῆς ἐκείνης ἀλλὰ κυρίως τῆς ἀφθάστου φιλοσοφικῆς διανοίας καὶ τῆς μεγάλης προφητικῆς προσωπικότητος καὶ ὁραίας ψυχῆς ποὺ ἐνεφανίσθη ἐν τῷ προσώπῳ τοῦ Σωκράτους.

“Ἐκφράζομεν τὴν εὐχήν, τὸ ἔξαιρετικὸν τοῦτο βιβλίον νὰ μεταφρασθῇ καὶ εἰς τὴν Ἑλληνικὴν γλῶσσαν, διότι βέβαιον εἶναι ὅτι θὰ χρησιμεύσῃ τοῦτο καὶ εἰς τὴν καθὸς ἡμᾶς παιδείαν.

*

“Ο κ. Γ. Σωτηρίου παρουσιάσας τὸ βιβλίον τοῦ *Filippo di Pietro* «Τὰ μωσαϊκὰ τῆς *Cappella Palatina* τοῦ Παλέρμου τῆς Σικελίας» εἶπε τὰ ἔξης:

“Ἐχω τὴν τιμὴν νὰ παρουσιάσω εἰς τὴν Ἀκαδημίαν τὸ νεωστὶ ἐκδοθὲν ὑπὸ τοῦ ἐκδοτικοῦ καλλιτεχνικοῦ οἴκου Sidera τοῦ Μιλάνου πολυτελὲς ἔργον τοῦ ἵταλοῦ ἀρχαιολόγου *Filippo di Pietro* περὶ τῶν μωσαϊκῶν τῆς περιφήμου ἐν Παλέρμῳ τῆς Σικελίας Capella Palatina.

Τὸ ἔργον, εἰς μέγα σχῆμα, συνοδεύουν 53 θαυμάσιοι ἔγχρωμοι πίνακες τῶν μωσαϊκῶν τοῦ εἰς οὐθμὸν βυζαντινῆς βασιλικῆς μετὰ τρούλου γνωστοῦ ἀνακτορικοῦ ναοῦ τοῦ Παλέρμου τοῦ 12^{ου} αἰῶνος.

Εἰς τοὺς πίνακας τούτους εἰκονίζονται εἰς βυζαντινὸν οὐθμόν μὲ ἀνάμικτα ἐνίστε ἵταλικὰ στοιχεῖα αἱ εἰκονογραφικαὶ συνθέσεις: Παντοκράτορος τοῦ τρούλου μὲ ἀγγέλους, Εὐαγγελιστὰς καὶ Προφήτας, μεμονωμένας παραστάσεις Ἀποστόλων καὶ ἀγίων ὀλοσώμων καὶ ἐν προτομῇ, εἰκόνας τοῦ ἑορταστικοῦ κύκλου κλπ. Ἐνδιαφέρουσαι εἶναι καὶ αἱ ἀπεικονίζομεναι μωσαϊκαὶ σκηναὶ τῆς δημιουργίας τῶν Πρωτοπλάστων καὶ τῆς Πυργοποιίας.

Αἱ ψηφιδωταὶ αὐταὶ συνθέσεις, φιλοτεχνηθεῖσαι ὑπὸ μετακληθέντος βυζαντινοῦ ζωγράφου, ὃς δηλοῦται τοῦτο ἐκ τῶν Ἑλληνικῶν ἐπιγραφῶν των, ἀκολουθοῦν, αἱ μὲν τῶν ἀρχῶν τοῦ 12^{ου} αἰῶνος, ἐπὶ τοῦ Νοομανδοῦ βασιλέως Ρογήρου Β'. (1140-1150), τὴν κλασσικίζουσαν τέχνην τοῦ Δαφνίου μὲ μεγαλυτέραν ὅμως τυπικότητα καὶ τονισμὸν τῶν διαγραμμάτων, αἱ δὲ τοῦ τέλους τοῦ 12^{ου} αἰῶνος, ἐπὶ Γουλιέλμου Α', ἐμφανίζονται μὲ ἵταλικὰ στοιχεῖα, γενόμεναι τῇ συνεργασίᾳ ἵταλῶν, μαθητῶν τῶν Ἐλλήνων, ὃς δηλοῦν τοῦτο τὰ φέροντα λατινικὰς ἐπιγραφὰς μωσαϊκά.

⁴ Ο συγγραφεὺς τοῦ ἔργου ἔξετάζει εἰς τὸ προτασσόμενον ἐρμηνευτικὸν κείμενον τὴν σημασίαν καὶ ἴδιαίτατα τὴν καλλιτεχνικήν των ἀξίαν ἐν συσχετισμῷ πρὸς τὰ λοιπὰ μωσαϊκὰ τῶν ἄλλων σπουδαίων βυζαντινῶν ναῶν τῆς Σικελίας τοῦ 12^{ου} αἰώνος καὶ ἐπιχειρεῖ νὰ καθορίσῃ τὴν θέσιν των εἰς τὴν καθόλου βυζαντινὴν τέχνην.

Περὶ τῶν μωσαϊκῶν τῆς Σικελίας εἶχεν δὲ di Pietro ἐκδώσει πρὸ δικταετίας ἵδιαν μονογραφίαν.⁵ Ἐν τῷ μεταξὺ ὅμως εἴδον τὸ φῶς νεώτεραι μελέται διακεκριμένων βυζαντινολόγων, ὅπως τοῦ αὐστριακοῦ Demks καὶ τοῦ γερμανοαμερικανοῦ Kitzinger, αἵτινες συνετέλεσαν εἰς τὴν τροποποίησιν τῶν συμπερασμάτων του ὡς πρὸς τὴν ἐκτίμησιν τῆς βυζαντινῆς ζωγραφικῆς. Κυρίως ὅμως ἀνεκάλεσε τὰς θεωρίας του κατόπιν τῆς δημοσιεύσεως τῆς «ἔξαιρετικοῦ ἐνδιαφέροντος καὶ ἀξίας», ὡς λέγει, ἀνακοινώσεως εἰς τὸ 8^{ον} Βυζαντινολογικὸν Συνέδριον τοῦ Παιέρου τοῦ καθηγητοῦ τοῦ Ε. Μ. Πολυτεχνείου κ. Π. Μιχελῆ «περὶ τῆς αἰσθητικῆς τῆς βυζαντινῆς τέχνης», ἐκ τῆς ὁποίας καὶ παραθέτει διλοκλήρους σελίδας εἰς τὸ ἔργον του.

Κατὰ τὸν κ. Μιχελῆν, ὅπως ἔλαβον ἄλλοτε τὴν εὐκαιρίαν ν^o ἀναφέρω εἰς τὴν ⁶ Ακαδημίαν κατὰ τὴν παρουσίασιν τοῦ ἔργου του «Αἰσθητικὴ θεώρησις τῆς βυζαντινῆς τέχνης», τῆς ὁποίας ἀπάνθισμα εἶναι ἡ ἀνακοίνωσις, ἡ βυζαντινὴ τέχνη ενδρίσκει κατ' ἀρχὴν τὴν ὁρθὴν ἐρμηνείαν της, τοποθετούμενη εἰς τὴν αἰσθητικὴν κατηγορίαν τοῦ «ὑψηλοῦ» (ἢ τοῦ «ὑπερόχου»). Οὕτε ἡ μέχρι τοῦδε παραδεδεγμένη ἴστορικὴ ἐρμηνεία ἥτο ἵκανο ποιητική, ὅτι δηλαδὴ αἱ ὑπερβατικαὶ καλλιτεχνικαὶ μορφαὶ τῆς βυζαντινῆς τέχνης ὀφείλονται εἰς δανεισμὸν ἢ ἐπιρροὴν τῆς ⁷ Ανατολικῆς τέχνης, οὔτε ἡ χρησιμοποίησις τῶν ὅρων ἱμπρεσσιονισμὸς καὶ ἔξπρεσσιονισμός, οἱ δποῖοι ἀντιστοιχοῦν εἰς ἄλλους ψυθμοὺς τέχνης μὲ ἄλλο περιεχόμενον, δύνανται νὰ χαρακτηρίσουν ὁρθῶς τὴν μακρὰν κάθε ὑποκειμενικότητος καὶ ἀφαιρέσεως βυζαντινὴν ζωγραφικήν, τῆς ὁποίας τὸ περιεχόμενον ἔχει ἀντικειμενικὴν ὑπόστασιν, ἀναφροδιμένην εἰς πνευματικὰς πραγματικότητας καθολικοῦ κύρους.

Τὰ ὑπερβατικὰ καλλιτεχνικὰ στοιχεῖα, τὰ δποῖα συγκεντροῦνται εἰς τὴν Ἑλληνικότητα τῆς βυζαντινῆς τέχνης, ενδρίσκουν διὰ τῆς θεωρίας τοῦ «ὑψηλοῦ» μίαν ἐκ τῶν ἔσω αἰτιοτήτα, ἀπορρέουσαν δηλαδὴ ἔξ αὐτοῦ τοῦ πνευματικοῦ περιεχομένου καὶ τοῦ θεοκρατικοῦ ἴδανικοῦ τῆς χριστιανικῆς τέχνης.

⁸ Ήδη καὶ δ συγγραφεὺς τοῦ παρουσιαζομένου ἔργου δέχεται τὴν θεωρίαν αὐτὴν ὡς μίαν νέαν καλλιτεχνικὴν θέσιν, ἐρμηνεύουσαν ἀριστα τὸν εἶνον πρὸς τὴν κλασσικὴν τέχνην μορφολογικὸν χαρακτῆρας τῆς βυζαντινῆς καὶ ἀναλύει ὑπὸ τὸ πνεῦμα αὐτὸ τὰ ψηφιδωτὰ τῆς C. P. Θὰ ἥθελα νὰ προσθέσω ὅτι τὸ ἔργον τοῦ κ. Μιχελῆ «Αἰσθητικὴ θεώρησις τῆς βυζαντινῆς τέχνης», ποὺ ἔξεδόθη πρὸ δεκαετίας, εἶχε περάσει ἀπαρατήρητον. Μετεφράσθη ὅμως πέρυσι ἀγγλιστὶ καὶ ἔγινε διε-

θνῶς γνωστόν, ἔτυχε δὲ πλείστων εὑμενῶν αριτικῶν ἀπὸ ὅλα τὰ εὐρωπαϊκὰ καὶ ἀμερικανικὰ αἰσθητικὰ περιοδικά.

★

‘Ο κ. Σπυρ. Δοντᾶς, παρουσιάσας τὰ ἔργα τοῦ κ. Νικ. Λούρου: α) *Μαιευτική* καὶ β) *Γυναικολογία*, εἶπε τὰ ἔξῆς:

“Ἐχω τὴν τιμὴν νὰ παρουσιάσω εἰς τὴν Ἀκαδημίαν δύο συγγράμματα τοῦ κ. Νικολάου Κ. Λούρου, τακτικοῦ καθηγητοῦ τῆς Μαιευτικῆς καὶ Γυναικολογικῆς Κλινικῆς τοῦ Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν καὶ Διευθυντοῦ τοῦ Νοσοκομείου «Ἀλεξάνδρα».

α') ‘Η *Μαιευτική*, ἐκδοθεῖσα τῷ 1948, περιλαμβάνει τέσσαρα μέρη εἰς ἓνα τόμον.

1^{ον} Τὴν φυσιολογίαν τῆς ἐγκυμοσύνης, τοῦ τοκετοῦ, τῆς λοχείας καὶ τοῦ νεογεννήτου.

2^{ον} Τὴν παθολογίαν τῶν ἀνωτέρω καταστάσεων.

3^{ον} Τὰς μαιευτικὰς ἐγχειρήσεις καὶ

4^{ον} *Στατιστικάς*.

‘Ο τόμος ἀποτελεῖται ἐκ 505 σελίδων μεγάλου σχήματος μετὰ 572 εἰκόνων καὶ 36 πινάκων.

β') ‘Η *Γυναικολογία*, ἐκδοθεῖσα εἰς ἓνα τόμον τῷ 1952, περιλαμβάνει τρία μέρη.

1^{ον} Τὴν μορφολογίαν καὶ φυσιολογίαν τοῦ σώματος τῆς γυναικὸς καὶ εἰδικώτερον τοῦ γεννητικοῦ συστήματος.

2^{ον} Τὴν παθολογίαν τῆς γυναικός, ἡτοι τὰς ἀνωμαλίας καὶ παθήσεις τῶν γεννητικῶν ὀργάνων, τὴν στείρωσιν καὶ τὴν ἀναπαραγωγικὴν προφύλαξιν.

3^{ον} Τὴν ἐγχειρητικὴν γυναικολογίαν, ἡτοι τὰς ἐγχειρήσεις τοῦ αἰδοίου, τοῦ αόλπου, τῆς μήτρας καὶ τῶν ἔξαρτημάτων της, καθὼς καὶ τὰς σχετικὰς γυναικολογικὰς ἐγχειρήσεις, ὅπως εἶναι αἱ πλαστικαὶ τῶν κοιλιακῶν τοιχωμάτων καὶ τῶν μαστῶν.

‘Ο τόμος οὗτος ἀποτελεῖται ἐκ 407 σελίδων μετὰ 403 εἰκόνων.

‘Αμφότεροι οἱ τόμοι ἔξετυπώθησαν ἐπὶ Ἑλληνικῆς κατασκευῆς χάρτου, ἔξαιρετικῆς ποιότητος, καὶ μὲ ἀρίστας καλλιτεχνικὰς εἰκόνας, ἐξ ὧν πολλαὶ εἶναι ἐγχρωμοί. Ἐκ τῶν διαγραμμάτων πολλὰ εἶναι ἔργα ἰδιόχειρα τοῦ συγγραφέως.

Τὰ συγγράμματα τοῦ κ. Λούρου περιλαμβάνονταν τὰς νεωτέρας θεωρητικὰς καὶ πρακτικὰς ἐπιστημονικὰς γνώσεις τῆς συγχρόνου μαιευτικῆς καὶ γυναικολογίας, ὅπως εἶναι τὰ περὶ τῆς βιοναταλυτικῆς ἀνωμαλίας τῆς γυναικὸς καὶ ἴδιως τῶν ὄρμονῶν, τῆς ὑποφύσεως καὶ τῶν φοθηκῶν, τὰ κολπικὰ ἐκκρίματα, ἡ βιοψία ἐνδομητρίου καὶ ἄλλα.

‘Απαντα τὰ ἀνωτέρω κεφάλαια ἐκτίθενται κατὰ τρόπον πολὺ σαφῆ καὶ διδα-

κτικόν. Πολὺ δὲ συμβάλλουν εἰς τοῦτο αἱ ὄντως ἔξαιρετικαὶ εἰκόνες, αἵτινες παρουσιάζουν τὰ ἀντικείμενα μετ' ἀκριβείας καὶ μεγάλης φυσικότητος.

Διὰ τὴν πρωτοτυπίαν καὶ τὴν ἐπιστημονικὴν ἀξίαν τῶν ἔργων τούτων τοῦ κ. N. Λούδου θὰ ἡδυνάμην νὰ προσκομίσω πολλὰ καὶ σπουδαῖα τεκμήρια. Μὴ θέλων δῆμως νὰ παραβῶ τὸν ἄρτι θεσπισθέντα ὑπὸ τῆς Ὀλομελείας περιορισμὸν τῆς κλεψύδρας, θὰ ἀρκεσθῶ εἰς τὸ νὰ ἀναφέρω ἐν καὶ μόνον βιβλίον, ὡς ἀσφαλὲς τεκμήριον· τοῦτο δὲ εἶναι ἡ Γυναικολογία αὕτη τοῦ κ. Λούδου, ἥ δόποία, μεταφρασθεῖσα κατὰ λέξιν εἰς τὴν γαλλικὴν ὑπὸ τοῦ Ἰατροῦ Τηλεμάχου Νίκογλου, διδάκτορος τῆς Ἱατρικῆς Σχολῆς τῶν Παρισίων, καὶ περιλαμβάνουσα τὰς αὐτὰς εἰκόνας καὶ πίνακας, ἔξεδόθη ἐν Γαλλίᾳ τῷ 1954.

Ἡ γαλλικὴ μετάφρασις τῆς Γυναικολογίας τοῦ N. Λούδου ηὗτάχησε νὰ κυκλοφορῇ εὐρύτατα, ὅχι μόνον ἐν Γαλλίᾳ, ἀλλὰ καὶ εἰς πολλὰς ἄλλας χώρας τῆς Εὐρώπης καὶ τῆς Ἀμερικῆς.

Ἡ μεγάλη ἐπιστημονικὴ ἀξία τοῦ περὶ οὗ ὁ λόγος συγγράμματος καταφαίνεται ἐκ τῶν δημοσιευθείσων κριτικῶν πολλῶν διασήμων γυναικολόγων.

Οὕτως ὁ περίφημος G. Döderlein ἐν Jena γράφει: *Eīnai θαυμάσιον σύγραμμα Γυναικολογίας, τοῦ ὁποίου πρωτότυπος εἶναι τόσον ἡ κατάταξις, ὃσον καὶ ἡ διαίρεσις τοῦ κειμένου.*

Ο Lacompte, τακτικὸς Καθηγητὴς τοῦ Πανεπιστημίου τῶν Παρισίων, γράφει: *O συγγραφεὺς ἐπέτυχε, μὲ πολλὰς πρωτοτύπους ἀπόψεις, ὅχι μόνον νὰ συγγράψῃ λαμπρὸν γυναικολογικὸν σύγραμμα, ἀλλὰ καὶ νὰ ἀνοικοδομήσῃ ἔργον ποὺ ἔξυπηρτεῖ τὴν ἀμοιβαίαν ἐπιστημονικὴν κατανόησιν.*

Ο διάτιμος καθηγητὴς τοῦ Πανεπιστημίου τῶν Παρισίων E. Levy-Solal γράφει: *Tὸ βιβλίον τοῦ κ. Λούδου εἶναι ὅργανον ὑψηλῆς καὶ πολὺ σοβαρᾶς ἐπιστημονικῆς ὑφῆς.*

Ο γυναικολόγος Marcel λέγει τὰ ἔξῆς: *O κ. Λούδος εἶναι καλλιτέχνης φιλόσοφος καὶ ἐπιστήμων διεθνοῦς περιωπῆς, τὸν ὅποιον ὅλοι χειροκροτοῦν εἰς τὰ Συνέδρια.*

Ο Tassovats ἐν Βελιγραδίῳ χαρακτηρίζει τὸ βιβλίον ὡς ἔξῆς: *Tὸ σύγραμμα τοῦ κ. Λούδου ἀποτελεῖ σημαντικὴν συμβολὴν εἰς τὴν Ἱατρικὴν φιλολογίαν καὶ εἶναι πολύτιμον ὅργανον διδασκαλίας.*

Καὶ πολλοὶ ἄλλοι γράφουν ἐπαινετικῶς. Μεγάλης δὲ σημασίας εἶναι καὶ τὸ γεγονός ὅτι αἱ εὐμενεῖς κρίσεις ἐδημοσιεύθησαν εἰς τὰ σπουδαιότερα ἐπιστημονικὰ περιοδικά, ὅπως εἶναι τὸ Lancet, τὸ British Medical Journal, τὸ American Medical Association, τὸ Gynecologie et Obstetrique τῶν Παρισίων καὶ πολλὰ ἄλλα.

*Ἐκ τῶν ἀνωτέρω ἀποδεικνύεται ἡ ἀναμφισβήτητος ἐπιτυχία τῶν συγγραμ-

μάτων τοῦ κ. Ν. Λούρου ἀπὸ ἐπιστημονικῆς καὶ διδακτικῆς ἀπόψεως, πολὺ τιμητικὴ διὰ τὴν ἔλληνικὴν ἐπιστήμην.

Ἄλλος ὑπάρχει καὶ ἐν σημεῖον, ὅπερ ἔνειζει τὸν ἔλληνα ἀναγνώστην. Τοῦτο δὲ εἶναι ἡ γλῶσσα τῶν βιβλίων.

Ο κ. Λοῦρος διεκρίνετο, πάντοτε, ἀπὸ φοιτητῆς διὰ τὴν ὥραίαν καὶ καθαρὸν ἔλληνικὴν γλῶσσαν του, τὴν ὅποιαν μετεχειρίζετο, τόσον διὰ τὸν προφορικόν, ὃσον καὶ τὸν γραπτὸν λόγον. Εἶναι δὲ ἄριστος γνώστης τῆς καθαρᾶς ἔλληνικῆς καὶ οὕτωρ εὐφραδής καὶ καλλιεπής. Ως τοιοῦτον δὲ τὸν ἐγνώρισα ὅτε ἦτο μαθητής μου. Διὰ τοῦτο ἔξεπλάγην πολύ, ὅταν ἀνέγνωσα τὰ τελευταῖα αὐτὰ ἔργα του, γραφέντα εἰς γλῶσσαν πολὺ δημοτικὴν καὶ τοῦ ἔγραφα τὴν διαφωνίαν μου.

Δικαιολογούμενος εἰς τὸν πρόλογον τῆς Μαιευτικῆς του ὁ κ. Λοῦρος, γράφει τὰ ἔξῆς:

«Ομοιογῶ, ὅτι καὶ τοῦτο τὸ βιβλίο γράφτηκε δλόκληρο πρῶτα στὴ καθαρεύονσα. Ξαραδιαβάζοντάς το ἄρχισα νὰ τιθῶ, ὅπως καὶ γιὰ τόσα ἄλλα θέματα τῆς ἔθνικῆς μας ζωῆς, πὼς μὲ τὴν καινούργια δόξα τῆς Πατρίδας μας, ἀνάμεσα σὲ τούτη τὴν μεγάλη κοσμοχαλασίᾳ, ἥρθε ἡ σιγμὴ νὰ καταργήσουμε τὰ στραβοπατημένα καλούπια τῆς συνήθειας καὶ νὰ κοιτάξουμε κατάματα μὲ θάρρος τὰ προβλήματά μας καὶ τὴν πραγματικότητα.

Μοῦ φάνηκε τότε τὸ τελειωμένο βιβλίο μου σὰν προσθήκη Μουσείου. «Ολα του τὰ ζωντανὰ νοήματα τὰ βρῆκα στεγνὰ κι ἐπίσημα χωρὶς πνοὴ καὶ ἀπλότητα, σὰν τακτοποιημένα μὲ τὴ γνωστὴ προσποίηση τῆς ἐπιδείξεως.

Αὐτὴ ἡτοῦ ἡ ἀρχὴ τῆς μεταστροφῆς τοῦ κ. Ν. Λούρου, ἐκ τῶν ἀρίστων διαδῶν τῆς καθαρευούσης πρὸς τὴν τάξιν τῶν δημοτικῶν.

Δὲν ἔχω ἀμφιβολίαν, ὅτι ὁ κ. Ν. Λοῦρος θὰ ἡδύνατο νὰ ἐπιτύχῃ καλύτερα, ἐὰν ἥκολούθει τὴν καλὴν μέσην ὅδὸν τῆς ἀπλῆς καθαρευούσης, εἰς τὴν ὅποιαν γράφονται ὅλα σχεδὸν τὰ συγγράμματα, καθὼς καὶ ὅλαι αἱ ἔλληνικαι ἐφημερίδες, ἀναγνωσκόμεναι ἀπὸ ὅλους τοὺς Ἑλληνας τοῦ ἐσωτερικοῦ καὶ τοῦ ἐξωτερικοῦ, ἐκτὸς τῶν κομμουνιστῶν.

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ ΜΕΛΟΥΣ

ΠΑΙΔΑΓΩΓΙΚΗ.— Τὰ λογοτεχνικὰ εἴδη τὰ προτιμώμενα πρὸς ἀνάγνωσιν ὑπὸ τῶν Ἑλληνοπαίδων κατὰ τὰ διάφορα ἔτη τῆς ἡλικίας αὐτῶν καὶ παιδαγωγικὰ συμπεράσματα. (Ἐπὶ τῇ βάσει πειραματικῶν ἐρευνῶν), ὑπὸ **Νικολάου Ἐξαρχοπούλου**.

Ἡ παροῦσα ἀνακοίνωσις εἶναι ἡ τρίτη γινομένη ὑπὸ ἐμοῦ πρὸς τὴν Ἀκαδημίαν περὶ τῆς ἐξελίξεως τοῦ ἀναγνωστικοῦ διαφέροντος κατὰ τὴν παιδικὴν ἡλικίαν. Ἀπο-